



Membership Number:

Date of Application:

Membership Form 會員申請表

| | | | |
|--|------------------------|----------------------|--|
| 中文姓/Chinese Surname: | | 中文名/Chinese Name: | |
| 英文姓/Surname: | | 英文名/Forename: | |
| 住址/Home address: | | | |
| 郵寄區號 Postal Code: | | | |
| 手機號碼: Mobile No: | | 出生日期 DOB: | |
| 家庭電話: Landline Tel: | | 女/Female 男/Male | |
| 電郵/Email: | | | |
| 職業/Occupation: | 身份/Immigration Status: | 出生地點/Place of Birth: | |
| 你有殘疾嗎? Do you have any disability/ medical condition? Yes: No: 如果是, 請列明: If Yes please state: | | | |
| 證明身份文件/Document for proof of ID: Passport / Freedom Pass / Driving Licence / Resident Permit / Utility Bill / NI Card / Other: | | | |
| 緊急連絡人 (姓名 & 電話)/Emergency Contact Person (Name & Tel) | | | |
| 關係/Relationship: | | | |

會員費用為10英鎊, 有效日期為每年4月1日至明年3月31日為至
 Membership costs £10 and lasts one year from 1st April until 31st March
 (Membership subject to Management Committee's approval)

申請人需要提供2張最近的照片/ Applicants are required to provide 2 recent photos

申請人簽名Applicant's Signature: _____ 日期/Date:

隱私政策 / Privacy Policy

克尼華人社區服務承辦商根據《一般資料保護規例》收集及收集你的個人資料。我們處理這些資料的法律依據是我們作為社區中心的合法利益。

The Hackney Chinese Community Services is committed to collect your personal data in compliance with the General Data Protection Regulation (GDPR). Our legal basis for processing this data is our legitimate interest as a community centre.

我們如何使用個人資料？How do we use personal information?

我們使用這些資料來管理您的會員資格、資訊交流和組織活動。這些資訊將記錄在我們的會員資料庫中，該資料庫按照 GDPR 的規定存儲在我們的辦公室伺服器上

We use this data for the administration of your membership, the communication of information and the organisation of events. This information will be recorded on our membership database, which is stored on our office server in compliance with GDPR.

我们只会在根据我们的私隐政策，或因与我们提供的服务有关的合法理由而有需要，或法律或规例有要求时，和獲得您的許可，才会与其他机构分享资料

We will only share information with other organisations where we have your permission to do so in accordance with our Privacy Policy or where it is necessary for a legitimate reason connected with the services we offer, or where it is required by law or regulation.

華人社區中心可安排拍攝活動及網站或社交媒體管道的照片或錄影，以及在網站或社交媒体上宣传推廣中心

The Community Centre may arrange for photographs or video to be taken of activities and website or social media channels to promote the Centre.

| 同意請勾選Please Tick to Agree | |
|---------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> | 我確認我提供的資訊是準確的 I confirm that the information I have provided is accurate. |
| <input type="checkbox"/> | 我確認我已理解並接受華人社區中心的私隱政策 I confirm that I have understood and accepted the Chinese Community Centre's Privacy Policy. |
| <input type="checkbox"/> | 我同意我的照片和視頻供華人社區中心使用。 I consent for my image and video to be used by the Chinese Community Centre. |

| 姓名/Full Name | 簽名/Signature | 日期/Date |
|--------------|--------------|----------|
| | | |

本人確認在使用熱水設施及開水過程中，我承擔全部負責及人身安全風險。

At the centre we have hot water facilities. By ticking the box below, you confirm that you use these facilities at your own risk and will be responsible for any injuries caused.

| | |
|-------------------------------|--------------------------|
| 請勾選同意 Please Tick to Agree | <input type="checkbox"/> |
|-------------------------------|--------------------------|

| For office use only | | |
|---------------------|---------------|-------|
| Proof of ID: | Consent Form: | Date: |